Porównanie tłumaczeń Jana 12:45

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | A ― oglądający Mnie, ogląda ― Wysyłającego Mnie. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | i widzący Mnie widzi Tego który posłał Mnie |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I kto Mnie widzi, widzi Tego, który Mnie posłał.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I widzący mnie widzi (tego), (który posłał) mnie. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | i widzący Mnie widzi (Tego) który posłał Mnie |

1. 1) <x>500 14:9</x> [↑](#footnote-ref-2)